

### توافقنامه

این توافقنامه در تاریخ ۱۴۰۰/۱۱/۲۷ ۱۴۰۰ ملین شرکت مدیریت سرمایه و ساخت تیکداری با شناسه ملی ۱۰۴۲۰۴۸۰۴۷۴ به نمایندگی آقای مجید بارسا، که در این توافقنامه طرف اول نامده می‌شود از بکو و شرکت بیمه زندگی باران با شناسه ملی ۱۴۰۰۹۰۵۸۹۰۸ به نمایندگی آقایان سیدفضل موسوی به کد ملی ۴۴۸۴۸۹۶۲۴۹ و بانک جهان‌آرا به کد ملی ۹۹۴۸۶۹۶۳۸ که به اختصار طرف دوم نامده می‌شود از سوی دیگر، معقد شد. طرفین با امضای این توافقنامه، اقرار می‌کنند که آخرین اراده انسابی آنها در خصوص ارتز فتح قرارداد شماره ۰۰۰۴-CO-BB-۹۹-NR که در این متن قرارداد نامیده می‌شود، مفاد این توافقنامه بوده.

#### ماده ۱- موضوع توافقنامه

با توجه به آنکه قرارداد به موجب نامه ارسالی طرف دوم به شماره ۴۵۰۰-س-۱۴۰۰/۱۱/۲۵ مورخ ۱۴۰۰ فتح شده است موضوع این توافقنامه عارت است از:

اعلام آخرین اراده انسابی طرفین در خصوص نحوه عودت مبلغ قرارداد و پرداخت وجه التزام مندرج در ماده ۵ و ۸ شرایط عمومی قرارداد فوق که به این توافقنامه پیوست شده و به امضای طرفین خواهد رسید.

تصویره ۱: طرفین با امضای این توافقنامه در مورد کلیه اختلافات تفاوت دیدگاه‌ها و منکلات موجود مربوط به اسد فوق، تعیین نکلیف نموده و به حز تعهدات این توافقنامه، هیچ حقوق و تعهدی میان طرفین موجود نیست.

#### ماده ۲- توانفقات

در مورد موضوع توافقنامه، به شرح ذیل توافق حاصل شد:

کل بدھی طرف اول به طرف دوم، بابت قرارداد پیوست و آثار ناشی از فتح آن جمعاً مبلغ ۵۰۱,۸۱۷,۸۶۳,۰۱۴ ریال شامل ۴۰۰,۰۰۰,۰۰۰,۰۰۰ ریال بابت مبلغ قرارداد و مبلغ ۱۰۱۷,۸۶۳,۰۱۷ ریال بابت وجه التزام قرارداد تعیین شد و این مبلغ مورد توافق طرفین بوده و به طریقی که در ماده ۳ بیان می‌شود میان طرفین تسویه خواهد شد.

#### ماده ۳- نحوه تسویه حساب

به موجب توافق صدرالاشاره، کل بدھی طرف اول به طرف دوم به طریق ذیل تسویه خواهد شد:

۱-۳- طرف اول متعهد است بابت بدھی موضوع ماده ۲ این توافقنامه مالکیت سه دانگ زمین به مساحت ۵۰۰ متر مربع واقع در پلاک نیمی شماره ۳۱۸۰۹ فرعی از ۴۴۶۲ اصلی، واقع در منطقه ۲ تهران به نشانی تهران- بلوار آفریقا- خیابان محمد

امضا نمایندگان طرف دوم:

بانک صلح آرا

سیدفضل موسوی



تهران | بلوار آفریقا | میدان مادر | خیابان سعادی | انتسابی | بفتری غربی | پلاک ۱۷  
کد پیش: ۱۹۱۳۶۲۴۹۵۱ | تلفن: ۰۲۱-۷۸۴۴۶۰۰۰



## بیمه باران

رخصی پلاک ۲۰، کد پستی ۱۹۶۷۹۱۶۷۲۲ دارای شماره نت ۲۰۸۳۰۲ فقط نموده دو و شماره سریال اصلی ۲۰۹۴۲۵

دفتر املاک ۹۱۰ را به طرف دوم قرارداد انتقال دهد

۲.۲- مقرر شد طرفین در تاریخ ۱۴۰۱/۱۱/۳۱ در دفتر اساد رسمی شماره ۱۰۰۲ حضور به هم رسانده و مالکت سه

دانگ زمین موصوف در سند بک ماده ۲ این توافقنامه به موجب سند رسمی از جانب طرف اول به طرف دوم مستقل گردد.

۲.۳- در صورت عدم حضور هر یک از طرفین در دفتر خانه اساد رسمی برای تعطیلی سند، گواهی سو دفتر مشت تحلف

نمایه ده می باشد.

۲.۴- در صورت تأخیر طرف اول در انجام تعهد خود در موعد تعیین شده، مبلغ ۴۲۰,۰۰۰,۰۰۰ ریال بابت هر روز تأخیر به

عنوان وجه الزام ناشی از تأخیر در انجام تعهد به طرف دوم پرداخت خواهد شد

### ماده ۴- حق فسخ:

طرفین با توافق کلیه حیارات قانونی، از جمله خیار غبن فاحش و لوطی، به استثنای حبار تدلیس را با توافق و ترجیح از

خود سلب و ساقط گردند.

### ماده ۵- قواسم عازور:

در صورت بروز هرگونه حادثه و پیشامد خارج از جبهه و اقتدار طرفین که مانع از انجام تعهدات اصلی باشد (حوادث طبیعی

غیر قابل احتساب و غیر متناسب به طرفین مانند جنگ، سیل، زلزله) در صورتی که حادثه مزبور به توهین باشد که رفع آن در

مدت معلوم قابل پیش‌بینی باشد، تعهد طرف اول در مدت مزبور به حال تعلق درخواهد آمد و پس از رفع مانع ملزم به انجام

مورد تعهد است ولی در صورتی که مدت رفع مانع قابل پیش‌بینی نباشد و با پس از طی مدت پیش‌بینی شده مانع رفع نگردد.

ار ناریخ حدوث مانع قرارداد ففع خواهد شد.

تعزیر بسیاری گویند ۱۶ شامل این ماده نمیباشد.

### ماده ۶- حل اختلاف:

کلیه اختلافات و دعوای ناشی از این قرارداد و یا راجع به آن از جمله اتفاق اعتبر، فسخ، تغییر یا احراری آن به مرکز

داوری اتفاق ایران ارجاع میگردد که مطابق با قانون اساسنامه و اثنین داوری آن مرکز با رای بک خلوص صورت قضیی و لازم

الآخره حل و فصل گردد داور علاوه بر مقررات حاکمه عرف تحریی ذیربط را نز مراعات خواهد (خواهد) نمود شرط داوری

حائز، موافقنامه ای مستقل از قرارداد اصلی تلقی می‌شود و در هو حال لازم الاجراه است

### ماده ۷- تصحیح توافقنامه:

این توافقنامه در ۷ ماده و در دو سخه با ارزش یکسان تنظیم و هر دو سخه به امصار طرفین رسیده است

امصار نماینده کان طرف دوم:

بامداد حفاری  
سید الهیل موسوی

امصار نماینده طرف اول:

میرزا میرزا  
محمد باران  
میرزا میرزا  
میرزا میرزا  
میرزا میرزا

تهران | آذوقه میرداماد | میدان مادر | هایلین ساختمان | استانی نظری عرب | پلاک ۱۷

| تاریخ ۱۴۰۱/۱۱/۳۱ | تلفن ۰۲۱-۷۸۴۲۵۰۰۰